



Directorate  
وزارة الخارجية  
No.....  
Date.....

3180

24, 12, 30

( نظيرك في الخلق )

الس / وزارة الخارجية / الدائرة الإعلامية

م / نشر إعلان للمرة الثانية للمناقصة الدولية العامة

تحية طيبة ...

إشارة الى كتاب شركة نفط الوسط ( إحدى شركات وزارتنا ) ذي العدد ٢١٨٩٤ في ٢٠٢٤/١٢/٨ .  
ترافق لكم ربطاً صورة عن صيغة إعلان المناقصة الدولية العامة المرقمة ( Mdoc-Som.79.24.9018.2 ) الخاصة بـ ( شراء ماكنة سلكية لإجراء اعمال القياسات الحلقية على الأبار ) .  
تفضلكم بنشره على موقع البعثات الدبلوماسية والملحقيات التجارية العاملة في الخارج (prees@mof.GOV.iq) والمركز الوطني وموقع الأمم المتحدة لتنمية الاعمال (DG.MARKET) عملاً بأعمال الامانة العراقية - وزارة النفط  
الوزراء ذي العدد 040974 في 2017/12/18 .

شاكرين تعاونكم معنا ... مع التقدير

المرافقات

- صيغة الاعلان باللغتين العربية والانكليزية والقسم السادس من الوثيقة القياسية .

ع. وزير النفط  
فراس علي محمد صادق الصدر  
المدير العام  
عماد مطر محمد  
معاون المدير العام  
٢٠٢٤/١٢/١٩

12.30



Ministry of Oil, Midland Oil Company (Mdoc)  
(State Company)

**Second Announcement for General international Tender  
of ( Specialized slick line truck to perform field measurement on oil wells  
No. (Mdoc-Som.79.24.9018.02)**

Midland Oil Company, Midland Oil Company\Ministry of oil (an Iraqi state oil company established and excite under laws of the Republic of Iraq), Its headquarters located in Baghdad, Bob -Alsham Square, behind Al-Quds Thermal Power Station ("Midland Oil Company" or "Mdoc"), pleased to invite bidders, who's identified with terms and conditions, to submit their technical and commercial bids for the public tender No. (Mdoc-Som. 79.24.9018.02) for ( Specialized slick line truck to perform field measurement on oil wells), which is available on ([www.mdoc.oil.gov.ig](http://www.mdoc.oil.gov.ig)) as follows

1. Tender's title (Specialized slick line truck to perform field measurement on oil wells)
2. Tender's type: General / international
3. Budget Type :- (investment budget)
4. Announcement Date : on Wednesday in (11/12/2024)
5. Tender Documents :- the interested bidders can buy the tender documents as follows :-
  - a. Venue : Mdoc HQ- Dept. of Contracts , Section of Tenders :
  - b. Time : the tender documents available from( 10) a.m. to (2) p.m. during official working days starting from the above-mentioned date.
  - c. Price : (600,000) IQD for tender documents, taking in to consideration this amount is non-refundable unless otherwise Mdoc cancels the tender or changed the procurement method.
6. Technical conference :- a technical conference will held to answer the bidders queries as follows :-

وزارة النفط / شركة نفط الوسط  
(شركة عامة)

**اعلان للمرة الثانية للمناقصة الدولية العامة المرقمة  
(Mdoc-Som.79.24.9018.02)  
الخاصة بـ شراء ماكينة سلكية لإجراء أعمال القياسات الحقلية على الابار**

بمشاركة نفط الوسط — وزارة النفط (وهي شركة نفط حكومية مؤسسة وثانية بموجب قوانين جمهورية العراق ، مكتبها المسجل في بغداد —جمهورية العراق باسم (شركة نفط الوسط "أز" ام دي او سي)ومقرها في بغدادإبواب الشام خلف محطة كهرباء القفس الحراري) بدعوة الشركات ممن تنطبق عليهم الشروط المرقمة لتقديم عطاءاتهم الفنية والتجارية للمناقصة الخاصة بإجراء أعمال القياسات الحقلية على الابار وكما يأتي من خلال الاطلاع على وثائقها المحملة على الموقع الإلكتروني لشركة نفط الوسط ([www.mdoc.oil.gov.ig](http://www.mdoc.oil.gov.ig)) الخاصة بشراء ماكينة سلكية لإجراء أعمال القياسات الحقلية على الابار

- 1- نوع المناقصة :- عامة / دولية
- 2- الموازنة (التحويل) : الموازنة (الاستثمارية) (2024/12/11)
- 3- تاريخ النشر :- يوم الأربعاء الموافق (11/12/2024)
- 4- وثائق المناقصة : بإمكان الراغبين شراء الوثائق كما يأتي :-
  - أ- مكان بيع وثائق المناقصة :- مقر شركة نفط الوسط قسم العقود- شعبية المقاصص والمزيدات
  - ب- وقت بيع الوثائق :- في أيام الدوام الرسمي من الساعة ( 9:00 صباحا ) الى الساعة ( 1:00 ب. ظ ) ابتداء من تاريخ النشر أعلاه.
  - ت- سعر وثائق المناقصة :- مبلغ قدره ( 600,000 ) ستمائة الف دينار عراقي علما ان هذا المبلغ غير قابل للرد الا اذا الغيت المناقصة من قبل شركة نفط الوسط او تم تغيير أسلوب التعاقد
- 5- المؤتمر الفني:- سيتم عقد مؤتمر فني للإجابة على استفسارات مقدمي المطايات وكما يأتي :-



<p>- Iraqi companies registered in the Kurdistan Region must also submit, in addition to the above-mentioned, a letter of authorization of the company's powers issued by the Iraqi Ministry of Trade / Directorate of Companies Registration, (provided with a QR code format).</p> <p>5. Non-Iraqi companies: Submitting a colored copy of the company's establishment certificate and all documents related to amending the company's name and activities, along with a colored photocopy authenticated by one of our missions abroad or by Arab and foreign missions in Baghdad. Then, it must be authenticated by the Ministry of Foreign Affairs / Consular Department, (provided with a QR code format)., along with a translated copy into Arabic of the establishment certificate from an accredited specialized office or entity. Also, providing us with the name of the authorized manager, all his documents, names of shareholders, and founders of the company.</p>	<p>- وإن الشركات العراقية المسجلة في إقليم كردستان يجب ان تقدم، بالإضافة إلى ما ورد آنفاً ذكره في اعلاه ، كتاب اعتماد اولويات الشركة الصادرة عن وزارة التجارة الاحادية العراقية / دائرة تسجيل الشركات(على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR))</p> <p>5. الشركات غير العراقية : تقديم صورة ملونة من شهادة تأسيس الشركة وكافة كتب التهاء الاجراءات الخاصة بتعديل اسم الشركة ونشاطها و بنسخة مصورة ملونة تكون مصدقة من قبل احدي بعثتنا في الخارج او البعثات العربية والاجنبية في بغداد وبعدها يتم تصديقها من قبل وزارة الخارجية / الدائرة القنصلية (على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR))</p> <p>مترجمة باللغة العربية لشهادة تأسيس من مكتب او جهة معتمدة متخصصة ويتم تزويدينا باسم المدير المفوض وكافة مستمكاته واسماء المساهمين والمؤسسين للشركة .</p>
<p>To present the documents for opening the branch in Iraq as follows:( provided with a branch registration permit issued by the Ministry of Trade / Companies Registration Department, certified for the year 2024) . (provided with a QR code format).</p> <p>A letter of non-objection to participate in tenders issued by the General Authority for Taxes, (provided with a QR code format).</p>	<p>اوتقديم وثائق فتح الفرع في العراق وكالاتي (اجازة تسجيل الفرع او المكتب صادر عن وزارة التجارة / دائرة تسجيل الشركات مصدقة اصولياً لعام 2024) على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR) — كتاب عدم معاملة من الاشراف بالمتاقصات صادر عن الهيئة العامة للضرائب (على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR) .</p>
<p>6. Trade Chamber ID for branches of Iraqi companies registered in Iraq and non-Iraqi companies valid for the year 2024. . (provided with a QR code format).</p>	<p>6. هوية غرفة التجارة لفرع الشركات العراقية المسجلة في العراق والشركات غير العراقية نافذة لعام 2024 (على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR)).</p>
<p>7. The original tender document purchase receipt.</p>	<p>7. وصل شراء وثائق المناقصة الاصلى .</p>
<p>8. Providing proof of food card withholding for those subject to withholding for Iraqi companies and branches of non-Iraqi companies. . (provided with a QR code format).</p>	<p>8. تقديم ما يثبت حجب البطاقة التموينية على المشمولين بالحجب للشركات العراقية وفرع الشركات الغير عراقية (على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR)).</p>
<p>9. Tax identity for Iraqi companies bearing the tax number.</p>	<p>9. الهوية الضريبية للشركات العراقية التي تحمل الرقم الضريبي.</p>
<p>10. A non-objection to participate in tenders issued by the General Authority for Taxes for Iraqi companies and non-Iraqi companies registered with a branch in Iraq, valid for 2024, including a barcode issued by the aforementioned authority, addressed to Midland Oil Company.</p>	<p>10. عدم معاملة من الاشراف بالمتاقصات صادر عن الهيئة العامة للضرائب (على ان يكون حامل لصيغة الباركود (QR)). الصادر عن الهيئة نفذاً معنون الى شركة نفط الوسط .</p>
<p>11. Unconditioned Bid Bond (guarantee letter, certified check, or promissory note) from a bank or a branch of an international bank accredited by the Central Bank of Iraq, registered on the electronic platform of the Central Bank of Iraq, and exclusively through the electronic document, provided by the bidder or (any of the shareholders in the company or companies participating under a partnership contract) and indicating the name and the number of the</p>	<p>1. تلميذات اولية غير مشروطة (خطاب ضمان او صك مصدق او سلتجة ) من مصرف او فرع لمصرف دولي معتمد لدى البنك المركزي العراقي مسجل في المنصة الالكترونية للبنك المركزي العراقي و يتم من قبل مقدم العطاء او (اي المساهمين في الشركة او الشركات المشاركة بموجب عقد مشاركة) ويتضمن</p>



<p>tender to the Midland Oil Company, Public Company, and the tender number mentioned above, in an amount of (25,000) USD, or its equivalent in Iraqi Dinar according to the official exchange rate for Iraqi companies in a separate sealed envelope, clearly indicating the amount (in numbers and writing), valid for (28) days after the validity of the bid and its extension, and these guarantees will be forfeited in case the bidder repels. Any bid without the initial guarantees will be disregarded.</p>	<p>الإشارة لإسم ورقم المناقصة لصالح شركة نفط الوسط / شركة عامة ويرقم المناقصة أعلاه و يبلغ قدره (25,000) خمسة وعشرون ألف دولار امريكي امريكي أو ما يعادله بالدينار العراقي حسب سعر الصرف الرسمي بالنسبة للشركات العراقية ويظرف مغلق منفصل و ان يكون واضحا من حيث المبلغ رقما و كتابة ) وان يكون ساري المفعول لمدة (28) يوما بعد انتهاء العطاء والتوريد وتصادر هذه التامينات في حال تكرار المنقص و يبطل اي عطاء يخترى على التامينات الاولية.</p>
<p>12. Submitting a (financial statement) available to the bidder for Iraqi and non-Iraqi companies, from a bank or branch of an accredited international bank for the year 2024, with an amount not less than (500,000) USD, or its equivalent in Iraqi Dinar according to the official exchange rate for Iraqi companies</p>	<p>12. تقديم (كشف سيولة مالية) المتوفرة لدى مقدم العطاء للشركات العراقية وغير العراقية و من مصرف او فرع لمصرف دولي معتمد لعام 2024 و يبلغ لا يقل عن (500,000) خمسمائة الف دولار امريكي أو ما يعادله بالدينار العراقي حسب سعر الصرف الرسمي بالنسبة للشركات العراقية.</p>
<p>13. Submitting similar work related to the nature of the tender, supported by a contract from the contracting entity, for at least the last (10) years. (1) completed project before the bid submission deadline, with an amount of (750,000) USD or its equivalent in Iraqi Dinar according to the official exchange rate for Iraqi companies</p>	<p>13. تقديم عمل مماثل يتعلق بطبيعة المناقصة معزز بتأييد جبهة التعاقد على الأقل خلال العاشر (10) سنوات) الاخيرة عدد (1) منجز قبل موعد تقديم العطاء و يبلغ (750,000) سبعمائة وخمسون الف دولار امريكي أو ما يعادله بالدينار العراقي حسب سعر الصرف الرسمي بالنسبة للشركات العراقية.</p>
<p>14. Pricing the cost of the training separately and pricing The cost of the third inspector separately as well, and pricing the supervising laboratory examination within the commercial proposal.</p>	<p>14. تسعير فقرة التدريب بفقرة منفصلة وتسعير كتلة الفاحص الثالث بفقرة منفصلة وتسعير فقرات الاشراف على الفحص العملي ضمن العروض التجارية.</p>
<p>15. Providing a work progress schedules or supply schedules.</p>	<p>15. تقديم منهاج تقدم العمل او مواعيد التسليم .</p>
<p>16. Procuring materials from the parent company's factories in the original country.</p>	<p>16. تجهيز المواد من مصنع الشركة الام في بلد المنشأ</p>
<p>17. In case the bidder is two companies according to a partnership contract, the partnership ratio with the other company must be mentioned in their partnership contract, and the letter of credit and contract signing must be done by both companies or their legally authorized representatives, duly authorized by both companies, authentically certified.</p>	<p>17. في حال كان مقدم العطاء شركتين وفق عقد شراكة يتم ذكر نسبة الشراكة مع الشركة الاخرى في عقد الشراكة بينهما ، ويتم فتح الاعتماد المستندي وتوقيع العقد من قبل الشركتين او من يمثلها قانونا بموجب تحويل رسمي من الشركتين مصدق اصوليا .</p>
<p><b>Third: Notes:</b></p>	<p><b>ثالثا / الملاحظات :-</b></p>



<p>1. Submitting the bid (original copy) placed in a separate envelope (original copy), live stamped by the company, affixing the name and number of the tender, the company's name, and address.</p>	<p>1. تقديم العطاء (نسخة أصلية) يوضع بغلاف منفصل معلق يكتب عليه عبارة (نسخة أصلية) ويكون مختوم بختم حي من الشركة ومثبت عليه اسم ورقم المناقصة واسم وعنوان الشركة</p>
<p>2. Submitting additional copies identical to the original bid (2 copies), each live stamped, each copy should be in a separate envelope labeled (additional copy), affixing the name and number of the tender, the company's name and address, and its seal.</p>	<p>2. تقديم نسخ إضافية طبق الأصل من العطاء الأصلي (عدد 2) على أن تكون كل نسخة مختومة بختم حي وتوضع كل واحد منها بغلاف منفصل يكتب عليه عبارة (نسخة إضافية) ومثبت عليه اسم ورقم المناقصة واسم وعنوان الشركة وختمها.</p>
<p>3. Placing the envelopes (original and additional), totaling (3), in one large envelope affixing the name and number of the tender, the company's name and address, and the company's seal (submitted to the bid).</p>	<p>3. ويتم وضع المغلفات (الأصلية والإضافية) والبالغ عددها (3) في مغلف كبير واحد ويثبت عليه اسم ورقم المناقصة واسم وعنوان الشركة (المقدمة للعطاء).</p>
<p>4. All participating companies must commit not to work on contracts or projects in the oil and gas sector in the Kurdistan Region of Iraq, and in case of current contracts or projects, the companies must commit to terminating them within three months from the notification date; otherwise, these companies will be blacklisted and banned.</p>	<p>4. على كافة الشركات المشاركة التعاقد بخدم العمل في عقود أو مشاريع في قطاع النفط والغاز في إقليم كردستان العراق وفي حال وجود عقود أو مشاريع حالية تتمتع بالشركات بتهيئتها خلال ثلاث اشهر من تاريخ اعلانهم وبخلافه يتم ادراج هذه الشركات في القائمة السوداء ويحظر التعامل معهم.</p>
<p>5. Specifying the shipping port, shipping route, port of arrival, and entry area of materials into Iraq.</p>	<p>5. تحديد ميناء الشحن وطريق الشحن وميناء الوصول ومنطقة دخول المواد الى العراق.</p>
<p>6. Bidders must provide their addresses, phone numbers, and email addresses (emails) clearly and up-to-date and notify the contracting party of any changes within seven days; otherwise, they will bear all legal consequences.</p>	<p>6. تحديد مدة التجهيز بشكل واضح في العرض.</p>
<p>7. In the case bidders do not respond to our correspondence and fail to answer emails from our company and complete all documents needed and requirements, then necessary actions will be taken against them, including excluding them from the competition during the analysis and forfeiting the bid - bond based on the instructions for executing government contracts (2) for the year 2014 and the attached regulations.</p>	<p>7. على مقدمي العطاءات تقديم عناوينهم وارقام هواتفهم وعناوين البريد الالكتروني بشكل واضح وحديثة ومطلوبة ويتم اشعار شركة نطق الوسط باي تغيير يطرأ خلال سبعة ايام وبخلافه يتحمل كافة التبعات القانونية.</p>
<p>8. The winner bidder are obligated to supply "free of charge" Ministry of Agriculture with (1000) seedlings, the amount of this seedlings not exceeds to (10,000,000) dinar Iraqi</p>	<p>8. في حال عدم استجابة مقدمي العطاءات الى مراسلات شركة نطق الوسط باستكمال الوثائق والمتطلبات فيتم اتخاذ الاجراءات اللازمة بحقهم ومنها استبعادهم من المنافسة اثناء التحليل ومصادرة التامينات الاولية استناداً الى تعليمات تنفيذ العقود الحكومية (2) لسنة 2014 والشروط الملحق بها.</p>
<p>9. It is not permissible for (the authorized manager, executive director, or company president) to submit more than one bid in this tender across multiple companies.</p>	<p>9. ان الشركة الفائزة بالمنافسة ملزمة بتجهيز وزارة الزراعة بـ (1000) شتلة زراعية على ان لا يزيد مبلغ الشتلات المهداة عن (10,000,000) عشرة مليون دينار عراقي.</p>
<p>10. It is not permissible for (the authorized manager, executive director, or company president) to submit more than one bid in this tender across multiple companies.</p>	<p>10. لا يجوز (المدير المفوض - المدير التنفيذي - رئيس الشركة) في اكثر من شركة تقديم اكثر من عطاء واحد في هذه المناقصة.</p>



<p>11. The bidder shall submit written undertaking that they are not members of the Iraqi state or employed in public sector according to Iraqi provisions articles from Article (1).</p>	<p>11. على مقدمي العطاءات تقديم تعهد خطي بأنهم ليس من متقاضي الدولة والقطاع العام استناداً لإحكام المادة (أولاً) ل من الضوابط رقم (1)</p>
<p>12. The bids will be opened upon the expiration of the specified closing time of the tender or at the beginning of the following day, with the approval of the head of the contracting entity or his delegate when necessary, so the bidders or their authorized representatives are invited to attend at the specified location (Tender Opening Committee headquarters) on the specified date.</p>	<p>12. يتم فتح العطاءات حال انتهاء الوقت المحدد لفتح المناقصة أو بداية اليوم التالي وبموافقة رئيس جهة التعاقد أو من يخوله عند اقتضاء الحاجة لعلى الراغبين من مقدمي العطاءات أو ممثلهم المخولين الحضور في المكان المحدد (مقر لجنة فتح العطاءات) وفي التاريخ المحدد.</p>
<p>13. The exclusion of any bidder who has three or more contracts concluded with M&amp;OC and still under execution from participating</p>	<p>13. عدم مشاركة أي مقدم عطاء لديه 3 عقود أو أكثر مبرمة مع شركة نفط الوسط وما زالت قيد التنفيذ.</p>
<p>14. The company is not obligated to accept the lowest bids.</p>	<p>14. شركة نفط الوسط غير ملزمة بقبول أوطأ العطاءات.</p>
<p>15. M&amp;OC has the right to cancel the tender before issuing the award notification letter without compensating the bidders, and only the price of purchasing the tender documents will be refunded to the bidders.</p>	<p>15. يكون العطاء نافذ لمدة (180) يوماً من تاريخ الفتح، ويكون قابل للتמיד.</p>
<p>17. The bidder is not permitted to delete or amend any clause in the tender documents or make modifications to them.</p>	<p>16. يحق لشركة نفط الوسط إلغاء المناقصة قبل صدور كتاب التبليغ بالإحالة دون تعويض مقدمي العطاءات و إعادة شحن شراء وثائق المناقصة فقط للمنافسين.</p>
<p>18. The tender results shall be sent via email to the bidders, and the date of electronic sending shall be considered an official notification, in accordance with Article (15) of Regulations No. (3) attached to the Government Contract Implementation Instructions, for the purpose of legal deadlines for objections and contract signing.</p>	<p>17. لا يجوز لمقدم العطاء شطب أو حرك أي بند من بنود وثائق المناقصة أو إجراء التعديل عليها.</p>
<p>19. If the closing day or opening day coincides with an official holiday, then the following day will be considered the closing or opening day.</p>	<p>18. يتم إرسال نتائج المناقصة عبر البريد الإلكتروني لمقدمي العطاءات، ويختار تاريخ الإرسال الإلكتروني تقليباً تحريزياً ورسمياً استناداً للبند (15) من الضوابط رقم (3) الملحقة بتعليمات تنفيذ العقود الحكومية لغرض مسريان المدد القانونية للاعتراض والخاصة بتوقيع العقد.</p>
<p>20. The adopted language: Arabic for laws and interpretation of all written paragraphs, English for technical specifications.</p>	<p>19. إذا صادف يوم الفتح أو يوم الفتح عطلة رسمية فيكون اليوم الذي يليه هو يوم الفتح أو يوم الفتح.</p>
<p>21. Russian companies are not allowed to participate at the present time based on the letter from the Central Bank of Iraq numbered (1130) dated 2/3/2022.</p>	<p>20. اللغة المتعمدة: العربية بالنسبة للقوانين وتفسير الفقرات المكتوبة كافة / الإنكليزية للمواصفات الفنية.</p>
<p>22. Payment for the contract will be in Iraqi dinars and the exchange rate at the same time as the opening day of the tender, while Payment outside of Iraq shall be made in US dollars.</p>	<p>21. عدم مشاركة الشركات الروسية بقرعة الحلبي بناءً على كتاب البنك المركزي العراقي لرقم (1130) في 2/3/2022.</p>
<p></p>	<p>22. يكون الفتح داخل العراق بالدينار ويكون اضعاء سعر الصرف في نفس يوم فتح المناقصة ويكون الفتح خارج العراق بالدولار الأمريكي.</p>



23. for additional information the bidder can contact by visiting MDOC Contracts Department, or contacting us via email : [mdoc.dg@mdoc.oil.gov.iq](mailto:mdoc.dg@mdoc.oil.gov.iq) or [contracts.dept@mdoc.oil.gov.iq](mailto:contracts.dept@mdoc.oil.gov.iq)

23. للمزيد من المعلومات يمكن لمقدم يمكن لمقدم العملاء، مراجعة شركة نفط الوسط / قسم العقود أو من خلال عناوين البريد الإلكتروني: [contracts.dept@mdoc.oil.gov.iq](mailto:contracts.dept@mdoc.oil.gov.iq) أو [mdoc.dg@mdoc.oil.gov.iq](mailto:mdoc.dg@mdoc.oil.gov.iq)

**Fourth: According to the Council of Ministers Resolution No. 48 of 2018, foreign companies must provide the following:**

1. An undertaking that there are no unsettled financial claims against Iraqi institutions within 30 days from the notification date of the award decision, with the settlement of those claims being a mandatory condition for issuing the award decision; otherwise, the company will be excluded.
2. In case of existing claims, foreign companies must commit to reaching a satisfactory settlement for both parties within 30 days from the notification date of the award decision, with the settlement of those claims being a mandatory condition for issuing the award decision; otherwise, the company will be excluded.
3. An undertaking stating that no judicial or administrative claims will be made directly or indirectly against any debt to Iraqi institutions after the award, whether through sale or waiver to others of part or all of the debt, whether consensually or judicially, i. e. the continuity of the relationship of the company applying to operate in Iraq with the debts assigned or sold to others. The applicant seeks to contribute to settling those requirements.

- رديما / وفقا لقرار مجلس الوزراء رقم 48 لسنة 2018 يجب على الشركات الاجنبية تقديم ما يلي :
1. تعهد بعدم وجود مطالبات مالية غير محسومة تجاه المؤسسات العراقية خلال 30 يوم من تاريخ التبليغ بقرار الاحالة، على ان يكون اجراء تلك التصوية شرطا لازما لإصدار قرار الاحالة وبخلاف ذلك يتم استبعاد الشركة.
  2. في حالة وجود مطالبات، تعهد الشركات الأجنبية بتقديم تصوية مرضية للطرفين خلال 30 يوم من تاريخ التبليغ بقرار الاحالة، على ان يكون اجراء تلك التصوية شرطا لازما لإصدار قرار الاحالة وبخلاف ذلك يتم استبعاد الشركة.
  3. تعهد بانص على عدم اجراء اي مطالبة قضائية أو إدارية على أي ديونوية بحق مؤسسات الجانب المرقي بعد الاحالة بصورة مباشرة أو غير مباشرة من خلال البيع أو التنازل للغير عن جزء أو كل الدين بصفة رضائية أو قضائية بمعنى استمرار علاقة الشركة المتقدمة للعمل بالعراق بالديونيات المتنازل عنها أو الصبغة للغير، ويسعى المتقدم لبيان الجهود المطالبة للمساهمة لتسوية تلك المطالبات.

محمد ياسين حسن  
Mohammed Yassin Hassan  
المدبر العام  
Director General  
رئيس مجلس الإدارة  
Chairman of the Board